

М А Н І Ф Э С Т

Рады Беларускае Народнае Рэспублікі

**БЕЛАРУСКИ НАРОДЗЕ!**

Сорак год таму, на векапымным гістарычным паседжаньні Рады Беларускае Народнае Рэспублікі ўначы з 24 на 25 сакавіка 1918 году, волюю Тваёю была абвешчаная поўная незалежнасьць і суверэннасьць Твае дзяравы — Беларускае Народнае Рэспублікі — БНР.

Надосьвітку 25 сакавіка сьвежыя граматы на сьценах муроў сталіцы, ранішнія газэты, адмысловыя лістоўкі неслі вялікую радасную вестку, што ад тае начы пала „з роднага краю апошняе ярмо дзяржаўнае залежнасьці, якое было накінутае расейскім царызмам на наш вольны й незалежны край”.

Тае-ж раніцы Урад БНР разаслаў тэлеграмы ўрадам краёў усяго сьвету, у якіх паведамлялася й ім, што на прасторы былых царскіх губэрняў — Віленшчыны, Горадзеншчыны, Меншчыны, Магілёўшчыны, Віцебшчыны, Смаленшчыны ды сумежных зь імі частак этнічных беларускіх земляў — беларускі народ стаецца самастойным суверэнным гаспадаром.

Усім, і сваім і чужым, маладая рэспубліка яшчэ раз урачыста пацвярджала „усе тыя правы й вольнасьці грамадзян і народаў Беларусі, якія абвешчаныя Устаўнай Граматай ад 9-га сакавіка 1918 г.” — адным зь першых заканадаўных актаў, што сфармуляваў асновы канстытуцыі дзяржавы яшчэ перад абвешчаньнем ейнае незалежнасьці.

Яна пацвярджала, што ў межах БНР —

- дзеіць „агульнае, роўнае, простае, патаёмнае й прапарцыянальнае выбарчае права, не зважаючы на род, народнасьць і рэлігію” (§2 канстытуцыі);
- „абвешчаецца свабода слова, друку, сходаў, забастовак, хаўрусаў; бязумоўная свабода сумленьня, незачэпнасьць асобы й памешканьня” (§5 канстытуцыі);
- „усе народы маюць права на нацыянальна-пэрсанальную аўтаномію, абвешчаецца роўнае права ўсіх моваў народаў Беларусі” (§6 канстытуцыі);
- „зьяля перадаецца бяз выкупу тым, што самі на ёй працуюць. Лісы, вазьёры й нутро зямлі абвешчаюцца ўласнасьцям Беларускае Народнае Рэспублікі” (§7 канстытуцыі);
- „устаўляецца найбольшы 8-гадзінны рабочы дзень” (§8 канстытуцыі).

Гэтак, у геаграфічным цэнтры Эўропы, на прасторы, прыблізна роўнай Францыі, паўставала напова да жыцьця Беларуская Дзяржава з 20-мільённым жыхарствам.

Па сто дваццаць пяці гадох напова зарысоўваліся контуры гаспадарства народу, што калісь на працягу больш за паўтысячы год быў апошнім вязьмом заходня-эўрапейскае цывілізацыі, гранічным бар’ерам перад агрэсыўнаю, свабоданенавідніцаю й свабодабуднаю Масквою.

Ды тымчасам, калі ў вадноўленай беларускай дзяржаве народ, натхнёны духам свабоды й гуманнасьці, успадкаемленай ад прапшчураў сваіх, з энтузіязмам браўся за адбудову палітычна-грамадзкага ладу, кіруючыся прыроднымі й Боскімі законамі братняе любові-справядлівасьці, у гэнай Маскве ўсталёўвалася новая ўлада бязбожных тыранаў, фанатычных злосьнікаў і непаўдніцаў свабоды.

Заняўшы скрываўлены пасады цароў-дэспатаў, яны цьвёрда наважылі разбурыць маладую Беларускаю Народную Рэспубліку, каб народ беларускі зноў падпарадкаваць бюспунярчэнаму паслухмянству крамлёўскім „указам”.

Ужо адразу-ж на свабодным выяўленьні волі беларускага народу на Усебеларускім Кангрэсе ў сьнежні 1917 г. яны пазрадніцку напалі на народных абраннікаў, што задакляравалі жаданьне свайго даверніка-народу стварыць дэмакратычную Беларускаю Народную Рэспубліку.

Ды пераканаўшыся ў непахіснасьці й нязломнасьці волі свабодалюбнага беларускага народу, на годзе зь лішнім часу — 1 студзеня 1919 г., у беларускім Смаленску — яны прагалашваюць другую „беларускую рэспубліку” — БССР — савецкую гора-дзяржаву ў тых-жа, што й БНР, этнаграфічных межах Беларусі.

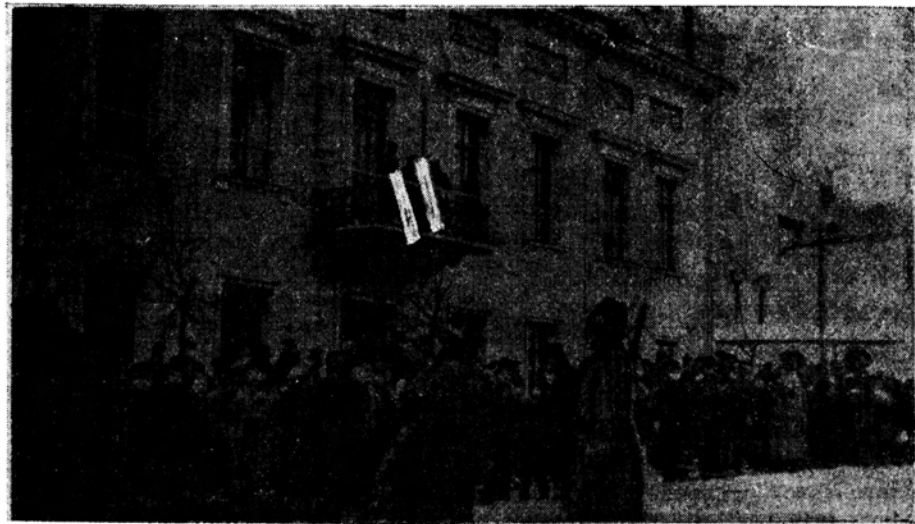
Беларускі народзе, шмат каму яшчэ ў памяці тыя дні, калі везьлі гэны смаленскі „беларускі” ўрад на бранявікох у Менск пад аховаю гарматаў і штыкоў мільённых рошчаў маскоўскіх чырвоных „вызвольнікаў”.

У памяці й тыя трагічныя дні, калі Ты, народзе, сьмела й адважна, із зброяй у руках выходзіў супраць новага акупанта — тады й ці раз пасля, як ахвярна й гораічна дала бой навалю з Уходу слаўная Слуцкая дывізія, як зацята й непахісна змагаліся тысячныя і дзесятысячныя аддзелы Ленельшчыны, Барысаўшчыны, Віцебшчыны, Пскоўшчыны... Ды абараніць свой край, сваю дэмакратычную Рэспубліку перад гвалтоўнаю перавагаю дзікое сілы ня судзілася Табе...

Беларусь была заваяваная, Ты зноў апыніўся ў палоне. Акупант абвешціў Раду й Урад БНР „воьках закону”, ды гэтак-жа „воьках закону” пастаўлены быў і ўвесь Ты, Беларускі народзе.

Зьдзек і глум у жывыя вочы стаўся найвышэйшым законам і правам у гэтага зрадлівага й цынічнага акупанта.

Агаласіўшы ў Смаленску БССР у этнаграфічных межах Беларусі, ён увесь час ганебна маніпулюе й гандлюе на ўсе бакі беларускімі землямі, найважлівую частку іх, разам із тым гістарычным Смаленскам, проста прырэзаўшы да сьвае Расеі.



ПЕРАД ДОМАМ РАДЫ УСЕБЕЛАРУСКАГА КАНГРЭСУ У МЕНСКУ  
20 ЛЮТАГА 1918 ГОДУ ПАСЯЛЯ ВЫЗВАЛЕНЬНЯ СТАЛІЦЫ АД  
БАЛЫШАВІЦКАГА АКУПАНТА.  
Зь менскага часопісу „ВАРТА”, № 1, 1918 г.

Заміж раўнапраўнасьці моваў усіх народаў Беларусі, гарантаванае законам БНР, усім ім гвалтам накідаецца акупантава мова расейская, пры дыскрымінацыі й паняверцы над роднаю мовай Тваёй, Беларускі народзе.

Заміж забяспечанага законам БНР дэмакратычнага выбарчага права ўсім грамадзянам — акупант „выбірае” сваім „указам” з Крамля сваіх-жа „кандыдатаў” ды, агідна зьдзекуючыся з права й свабоды, горніць гвалтам народ да „урнаў” кідаць туды ўпыханыя ў рукі казённым аднастайным „бюлетэні”.

Заміж свабоды слова й друку для ўсіх — ён знае права голасу толькі для сваіх падгалоскаў камунізму.

Заміж свабоды сходаў — зганяюць усіх слухаць ды пляскаць на прамовы-навучаньні ненавісных Табе балышавіцкіх прапатараў.

Заміж свабоды хаўрусаў, забастовак, як забяспечкі ад вызыску, экспляатацыі працы — увагнаны аж у косьці страх нат падумаць аб гэтым, жорсткай кары годным „бунце” супраць акупанта.

Заміж зямлі бяз выкупу — выкуп крывавамі „працадзіямі” скарынькі хлеба ў вадноўленай паншчыне-прыгоніе калгасаў.

Заміж найбольшага 8-гадзіннага працоўнага дня — выпіскальная стаханавішчына, найжахлівейшая сыстэма экспляатацыі работніка.

Заміж запэўненай законам БНР свабоды сумленьня, незачэпнасьці асобы й памешканьня — паўнаўладнымі гаспадарамі кажнае хаты, кажнае сям’і, кажнае адзінкі паставлі зьявужных чэкістых, аддаўшы ў іхныя рукі ўсю Тваю долю, усё Тваё жыцьцё — нат бяз права законнае судовае абароны — усяго Цябе, Беларускі народзе.

Гэткія вось „законы”, гэтыя парадкі прынёс акупант заміж забяспечанай канстытуцыйнай законнасьці й ладу Беларускае Народнае Рэспублікі.

Сорак год таму ўзняўшы меч і біч на Цябе ды ўжо трыццаць восем год як бязупынна імі Цябе катуючы, бязлітасны акупант вынішчыў ды ўсцяж вынішчае лепшых і найадданейшых дзяцей Тваіх, Народзе.

Тысячы сьвятароў із сваімі найвышэйшымі герархамі выгубленыя адно за тое, што неслі Табе Слова Божэ.

Дзесяткі тысячаў найвыдатнейшае культурнае й палітычнае эліты выкатаваныя адно за тое, што верна служылі Табе, Народу свайму.

Панад тры мільёны працоўных, сялянаў і работнікаў, вырваныя з роднага карэньня свайго пакутаваць ды гінуць па катаргах, концлягерах, турмах адно за тое, што любілі Бацькаўшчыну сваю, што не даваліся дабрахвотна няволью прыняць.

Азьявэраўшы ў скрайнім садзьме, крамлёўскія апырчнікі не здавальняюцца пры гэтым адным толькі забойствам-знішчэньнем.

Перад забойствам сьвятара — катаваньнямі змушаюць яго публічна перад народам вырачыся Бога, ганьбіць Яго й сябе самога.

Перад знішчэньнем пісьменьніка, паэты, вымучваюць зь яго песьні славы тыранам сваім.

Перад ліквідацыяй палітычных і грамадзкіх дзячоў выпрываюць у іх паклёны на сябе, як на бязьдэйных ды прадажных агентаў-„шпіёнаў”, „дывэрсантаў” чужых дзяржаваў.

Заўсёды перад фізычным знішчэньнем чалавека намагаюцца як мага вырваць, спяганіць і знішчыць душу яго.

Гэтак, жудаснымі катаваньнямі — заганяньнем голак над пазногці, цкаваньнем голых людзей муштраванымі сабакамі, прыпыханьнем гарачым зьлезам, электрыкай ды рознымі іншымі прыхваткамі удасканальленай чэкістаўскай тэхнікі змусілі ці мажа нашых выдатных талентаў зьневажаць слаўную мінуўшчыну народу ды ўзвышаць крыважэрных ягоных тыранаў.

Над гэтакім страхам забаранілі нашым пісьменьнікам і паэтам успамінаць наступнай бал.





## ПАШЛЯХУ ЖЫЦЦЯ

(Да саракагоддзя абвешаньня незалежнасьці Беларусі)

Сорак год — паважная пара ў жыцці чалавека. Гэта ўвесь ягоны век сьведамага самастойнага жыцця й дзейнасьці. Для народу-нацыі — гэта час жыцця й дзейнасьці аднаго пакаленьня.

Кажны Беларус на скілку свайго веку, азірнуўшы прамінулае жыццё, міжволі спыніцца на падзеях 1917-18 гадоў. Хвалючым патокам усплываюць яны ў памяці, засланяючы навет падзеі апошніх год, так багатых таксама хвалючымі здарэньнямі. І не адно для Беларусаў, а й для ўсіх, бадай, народаў гады 1917-18 былі ў гісторыі межавымі, вызначальнымі. Калі хто раней не надаваў належнага значаньня падзеям таго часу, дык праз сорак год яны выявіліся так выразна, хвалючы і трывожачы ўсё чалавецтва.

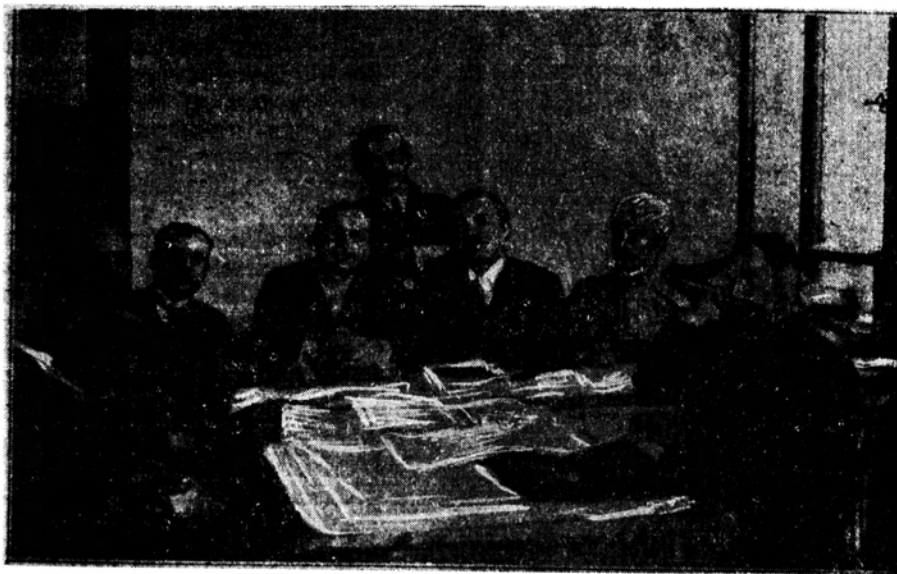
Пачалося з таго, што жыхарства паняволеных Расеяй народаў па Лютаўскай рэвалюцыі ня здолела знайсці супольнае мовы зь „вядучым” расейскім народам. Сыціплыя вельмі напачатку патрабаваньні падбітых Расеяй народаў не спаткалі послуху ў Расейцаў. Такзваныя „белыя” расейскія арміі выступалі катэгарычна супраць спробаў нацыянальнага самавызначэньня розных народаў. Нясучы з сабой старыя кайданы й агульную няволю, яны расчышчалі дарогу большавізму, які прыкрыўся на той час дэмагагічнымі, але для масы жыхарства прынаднымі абяцанкамі: ўлада народу, зямля сялянам, хвабрыкі работнікам. Гэта, ці то збройнаю сілаю зарганізаваных большавіцкіх аддзелаў, як гэта было на Беларусі, ці то сіламі „белых” расейскіх арміяў, як на Украіне, ці, зноў, пазней большавікамі ў Грузіі ды іншых краінах былое Расейскае імперыі, жыццё, арганізаванае паводля нацыянальнага прынцыпу, было здушанае й разбуранае. Большавізм усеўся на ўраджайную глебу.

Падзеі, што разгорталіся ў 1917-18 гадох на Беларусі, фармавалі беларускую нацыянальна-незалежную думку рэвалюцыйным парадкам. Ад сыціплых патрабаваньняў нацыянальнага самавызначэньня, што прагалосваліся, пачаўшы ад зарганізаванага 25 сакавіка 1917 году ў Менску Беларускага Нацыянальнага Камітэту, праз Цэнтральную Радую Беларускіх Арганізацыяў і Партыяў (у ліпені 1917 г.), Цэнтральную Беларускую Вайсковую Радую (у кастрычніку 1917 г.), Вялікую Беларускую Радую (у канцы кастрычніка 1917 г.), што задзіночыла ў сабе ўсе паўсталыя беларускія арганізацыі ды канчаючы Ёсебеларускім Кангрэсам, — беларуская думка й воля дайшла да векапомнага Акту 25 Сакавіка 1918 г.

Усебеларускі Кангрэс (18-31 сьнежня 1917 г.) паставіў перад Беларускім Народам сыцяг паважных пытанняў гаспадарствавага значаньня. Падзея гэтая шматзначная й з гледзішча нацыянальна-псыхалогічнага. Расейскія імперыялістыя цвёрдзілі й пьвердзілі перш-наперш, што беларускія „нацыяналістыя” (таксама як украінскія ды іншыя), становяць нязначную мяншчыню й што гэтая мяншчыня ня

мае падтрыманьня ў народзе, які быццам-бы вызнае сваё бытаваньне ў межах Расейскае імперыі як нармальнае. Вось-жа Ёсебеларускі Кангрэс упяршыню й паставіў гэтых „нацыяналістыя” перад усенародным прадстаўніцтвам. Расейцы ўсіх кірункам энэргічна, не перабіраючы ў пасяродках і мэтадах, як мага стараліся наставіць гэтае ўсенароднае прадстаўніцтва супраць ягоных нацыянальных дзеячоў. Адбылося колькі першых бурлівых паседжаньняў, прайшло колькі дзён у трывозе ды ў зацятым змаганьні з расейскаю супрацьбеларускаю прапагандаю. І

ковую службу найчасей на Далёкі Усход або на іншыя „акраіны” Расеі. Вылучэньню Беларусаў-вайскавікоў у свае нацыянальныя вайсковыя адзінкі па Лютаўскай рэвалюцыі перацкаджаў і Часовы Ўрад зь Керанскім пачале. Вылучэньне гэтае праводзілася дзе-коледы сама-тужным рэвалюцыйным парадкам. На Румынскім ваенным фронце Беларусы здолелі значналізаваць цэлы корпус і ў лютым 1918 г. гэтая ваенная частка мелася йсьці паходам на Менск. Было нагужана два эшалёны зброі, але пачатае нямецкае наступленьне спараліжвала



Паседжаньне Народнага Сакратар'яту (Ураду) Беларускай Народнай Рэспублікі 17 чэрвеня 1918 году з прычыны прыезду зь Кіева А. Цьвікевіча. Сядзяць справа налева: Народны Сакратар Гандлю й Прамысловасьці Пётра Крэчэўскі, Скарбнік Народнага Сакратар'яту Васіль Захарка, Старшыня Народнага Сакратар'яту й Народны Сакратар Міжнародных Справаў Ізэп Варонка, Старшыня Беларускай Дэлегацыі ў Кіеве Аляксандар Цьвікевіч, рэдактар часопісу „Вольная Беларусь” Ізэп Лёсік, Народны Сакратар Гаспадаркі Іван Серада, Народны Сакратар Асьветы Аркадзь Смоліч. Стаіць: сябра Народнага Сакратар'яту А. Аўсянік.

Зь менскага часопісу „ВАРТА”, № 1, 1918 г.

за колькі дзён прадстаўнікі народу — сяляне, работнікі, інтэлігенцыя, як цывільныя, так і ў вайсковых пінэлях — цесна задзіночыліся вакол сваіх нацыянальных змагароў, даючы наважаны адпор розным правакацыйным разбуральным захадам з боку Расейцаў. Усебеларускі Кангрэс стаўся паважным маналітным народным прадстаўніцтвам-канстытуантай. Спэмантавала яго ў маналіт гістарычная адказнасьць народных прадстаўнікоў за долю ўсяго народу й свайго краю. Калі ход Кангрэсу набраў чыста нацыянальнага характару й калі расейская прапаганда й дэмагогія больш ня дзейнічала, маскоўска-большавіцкія вайсковыя аддзелы ўжылі расейскі традыцыйны спосаб — „раздавить!”. Кангрэс быў разагнаны, нармальна праца абарваная.

Цяперака шмат у каго можа паўстаць зусім натуральнае пытаньне: чаму беларускі народ не падтрымаў сваю нацыянальную арганізацыю й сваіх нацыянальных дзеячоў практычна, г. зн. фізычнаю сілаю? Дык трэба-ж ведаць, што й гэтым часам (падобна, як і цяперака таксама) дзейная сіла беларускага народу была паза межамі Беларусі, раськіданая па ваенных франтах ды па пырокіх прасторах Расеі. Вядома, што расейскія ўрады, як і цяперашні большавіцкі, пасылалі Беларусаў адбываць вай-

выканальны Камітэт Рады Ёсебеларускага Кангрэсу, абвешчаючы сябе часоваю ўладаю на Беларусі, празь Першую Ёстаўную Грамату (21 лютага 1918 г.), ставіць сабе за першае заданьне „скліканьне як можна хутэй Ёсебеларускага Ёстаноўчага Сойму на аснове агульнага, простага, роўнага, тайнага й прапарцыянальнага выбарчага права для ўсякага, ня лігазана з нацыянальнасьцяй, вызнаньнем і родам”.

У Другой Ёстаўной Грамаце (9 сакавіка 1918 г.) у пункце 6-ым гаворыцца: — У рубяжох Беларускае Народнае Рэспублікі ўсе народы маюць права на нацыянальна-пэрсанальную аўтаномію; абвешчаецца роўнае права ўсіх моваў народаў Беларусі. У заканчэньні Другое Ёстаное Граматы Выканальны Камітэт Рады складае дклерацыю „сьцерагчы інтарэсы ўсіх грамадзян і народаў рэспублікі й захаваць правы й вольнасьці працоўнага люду”.

Гаворыцца ясна, проста й шчыра. Гаворыцца так, як ня могуць вымавіць тыя, у каго мэта — панявольнае — хаваецца за нявыразнае афармленьне думкі.

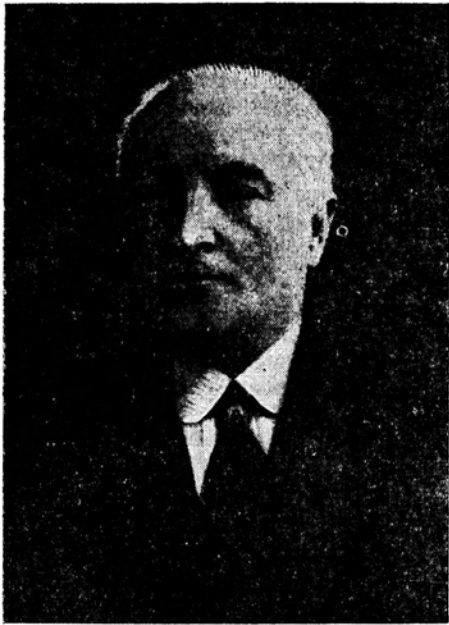
Падзеі, што разгорталіся на Беларусі ды ў суседзяў-панявольнікаў, дыктавалі Беларусам усё мацней канечнасьць абвешчання незалежнасьці свайго краю. Узмацненьне большавізму, базаванага на маскоўскім імперыялізьме, атабараньне на землях Беларусі польскіх вайсковых аддзелаў пад камандай генэрала Доўбар-Мусьніцкага, што мелі выразна захопніцкія мэты, датаго-ж рабавалі сялянскую мамасць па вёсках, бескампрамісна адмоўныя дачыненні да нацыянальных правоў беларускага народу ўсіх расейскіх партыяў і ўгрупаваньняў — усё гэта борзда й праканальна фармавала незалежніцкую беларускую думку, якая нарэшце й вылілася ў Тройцкай Ёстаўной Грамаце, што й становіць сабой Акт 25 Сакавіка 1918 году. Сакавіковы акт межавы ў гісторыі Беларусі. Ад гэтага часу ў пачалося змаганьне за рэалізацыю ідэі нацыянальнае волі.

Беларусь у большай сваёй частцы была захопленая большавікамі. Нажаль, большавізм ня быў ацэнены належна іншымі народамі, як не ацэньваецца належна яшчэ й цяпер: яму была дадзена вольная дарога. Большавіцкая супрацьлюдзкая атхлань заплавіла блізу ўсю Беларусь адразу па адыходзе Немцаў у 1918 г. А вынік большавіцкага валадараньня жаклівы: вынішчаны ды ўсёцж нішчацца багатыя кадры беларускае нацыянальнае інтэлігенцыі ды міліёны жыхарства; найлепшая сіла народу выгнаная з бацькаўшчыны на прасторы Расейскае імперыі; зямля спустошаная зьненавіджанымі калгасамі ды большавіцкаю тупасьцяй, усьцяж вядуцца падступы да сьвятога сьвятых народу — ягонае лшчы. Аднак тут большавізм бязпатны: народнае душы ён не перафармуе ды імкненьня да волі не заб'е.

З 25 сакавіка 1918 г. Беларускі выступілі на арэну змаганьня за заканчэньне па 4 б.



БРАЊІСЛАУ ЭПІМАХ - ШЫПІЛА



У 1959 годзе міне сто год з дня нараджэння аднаго з найбольш уплывовых ды аднаго з найменш ведамых шырэйшаму грамадству дзеяча беларускага культурнага адраджэння прафэсара Браніслава Эпімаха-Шыпілы. Ніжэй мы падаём даступныя нам весткі з жыцця й дзейнасці гэтага выдатнага сына беларускага народу.

Браніслаў Эпімах-Шыпіла нарадзіўся 4 чэрвеня 1859 году ў хвальварку Будзькаўшчына, Лепельскага павету Віцебскае губерні. Скончыўшы гімназію, Б. Эпімах-Шыпіла пайшоў на факультэт клясычных моваў Пецябурскага гістарычна-філялягічнага інстытуту. Ён вывучыў больш за 20 старадаўніх і новых эўрапейскіх моваў, якімі валодаў дасканальна.

Б. Эпімах-Шыпіла блізка ведаў найбольшага беларускага паэту XIX ст., Францішка Багушэвіча, зь якім ліставаўся, ды быў знаёмы зь ведамым беларускім краяведам і этнаграфам А. Сапуновым, зь якім падтрымваў сталую сувязь. Наўчоны цікавіўся ўсім, што мела дачыненне да Беларусі. Ён збіраў помнікі беларускае культуры, старыя друкаваныя кнігі, летапісы й рукапісы ўсіх беларускіх пісьменьнікаў, старых і сучасных.

У 1889 г. Эпімах-Шыпіла пачаў складаць вялікі рукапісны зборнік вершаў малаведавых і

няведамых беларускіх паэтаў-самавукаў, якія нідзе не друкаваліся. У гэным-жа годзе ён паставіў заснаваць беларускі музэй, у аснову якога павінны былі быць пакладзены назбіраныя ім багатыя матэрыялы й калекцыі. Для гэтае мэты ён пабудаваў у Залесьці дом, які па некалькім часе згарэў.

З 1902 г. Б. Эпімах-Шыпіла выкладаў старажытныя мовы у пецябурскіх вышэйшых навучальных установах. Адначасна ён працаваў старшым бібліятэкарам Пецябурскага ўнівэрсытэту. У 1925 г. праф. Эпімах-Шыпіла быў абраны за правадзейнага сябру Інстытуту Беларускае Культуры, а ў 1928 г. — за правадзейнага сябру Беларускае Акадэміі Навук. У 1929 г. ён перадаў Акадэміі сваю вялікую бібліятэку, якую збіраў на працягу 40 год і якая складалася з 5 тысячай кніг.

Зь ініцыятывы Б. Эпімаха-Шыпілы быў створаны беларускі навукова-літаратурны гурток студэнтаў Пецябурскага ўнівэрсытэту. Паседжаньні гуртка адбываліся на кватэры ў прафэсара. 13 травеня 1906 г. на ягоную ініцыятыву ды пры ягонай матэрыяльнай памозе было створана ў Пецябурзе беларускае выдавецтва „Загляне сонца і ў наша ваконца“, якое за шэсьць год свайго існаваньня выдала 22 кнігі беларускіх аўтараў.

У 1946 г. у Маскве-Ленінградзе выйшла кніжка ўспамінаў акадэміка І. Крачкоўскага „Над арабскімі рукапісамі“, у якой акадэмік Крачкоўскі, беларускі мусульманін з паходжаньня, піша пра Эпімаха-Шыпілу гэтак.

„Эпімах-Шыпіла быў асобай сваеасаблівай і ўсебаковай. Маленькі, таўсьценькі, увесь нейкі кругленькі, акуратна падстрыжаны „пад жоўзья“, ня ў прыклад іншым ён заўсёды быў чыста апрануты, крыху навет з прэтэнзіяй на харашаваньне, уласьцівае часамі старым бабылём. Пра яго я чуў яшчэ гімназістым, дзеля таго што ён зрэдку прыжджаў працаваць у Вільню ў Публічную бібліятэку і ў Архіў, галоўна над гісторыяй Беларусі. Першую частку ягонага прозьвішча „Эпімах“ я ўважаў

за ймя ды ці мала дзівіўся з гэтага дзіўнага зьбегу. Усе студэнты, што жадалі займацца ў ўнівэрсытэцкай бібліятэцы, перш за ўсё траплялі да яго: ён сядзеў за сталом ля самага ўваходу, і ягоным абавязкам было выпісваць карткі з прозьвішчам на права атрымаць кніжку. Нам заўсёды аж млосна рабілася ад маруднасьці й дакладнасьці, зь якой ён гэта рабіў, праўда, зь непайторным каліграфічным мастацтвам, асабліва ў хітрамудрых завітушках подпісу ягонага нязвычайнага прозьвішча. Будучы з асьветы надзвычай грунтоўным філялёгам-клясыкам, ён выкладаў палатэне грэцкую мову ў Рымска - каталіцкай духоўнай акадэміі, што змяшчалася тады на першай лініі Васілеўскага абтоку ў доме, дзе калісьці была Расейская Акадэмія, Пасьлей я даведаўся, што ён уважаўся за знаўцу й іншых, часамі зусім нязвычайных галінаў веды, займаючыся ледзь ня гісторыяй царкоўнага адзеньня. З адным бокам ягонае дзейнасьці я пазнаёміўся даволі блізка, хоць ён стараўся якнайменш пра гэтую дзейнасьць выслаўляцца із зусім зразумелых для таго часу прычынаў: ён быў выдатным дзеячом беларускага літаратурнага адраджэння. Цудоўна валодаючы беларускай мовай у гутарцы і ў старых дакумэнтах, сам ён мала выступаў у

друку, але ўсялякім спосабам падтрымваў беларускае выдавецтва ды Беларусаў, якія траплялі ў Пецябургу. Выдатны пасьлей паэта Янка Купала быў забавязаны шмат чым мала каму ведамаму з гэтага боку ўнівэрсытэцкаму бібліятэкару. Гэткім-жа энтузіястычным беларускага руху быў і ягоны брат, ні то акцызны, ніто кантрольны чыноўнік; разам яны ставілі аматарскія спэктаклі ў беларускай мове, што для пачатку XX стагодзьдзя было вялікай і смелай навіной. Доля не ўзнагародзіла яго за ўсю гэтую безкарысьлівую самаахвярную дзейнасьць. Аднаго разу ён быў запрошаны ў Менск для працы над беларускім слоўнікам, аднак неўзабаве яму давляліся пакінуць сталіцу Беларусі. Вярнуўшыся ў Ленінград зусім старым, ён тут памёр, прагараваўшы колькі месяцаў, дармо, што пасільна памагалі ня вельмі лічныя ягоны бібліятэчныя сябры суслужбоўцы й прыяцелі, што памяталі яго.

УСПАМІНЫ  
СЭНАТАРА ВАСІЛЯ РАГУЛІ

можна набыць праз

BYELORUSSIAN PRESS EXCHANGE  
249 E. 10th St., New York 9, N. Y.

Цана 1 дал. 50 ц.

НА ШЛЯХУ ЖЫЦЦЯ (Заканчэньне)

ўжыццёўленьне сваіх ідэалаў народнае волі й людзкае праўды. Біліяне страціў у людзях і рэчкі народнае крыві даводзяць да вялікага суму й жаху. Беларусь за свае нацыянальныя правы й волю злажыла вельмі-ж шчодрую ахвяру народнаю крывёю. Гэтая кроў будзе клікаць заўсёды сыноў і дачок Беларусі да ўзмацненьня змаганьня за праўду й волю народную. Яна заўсёды будзе прыпамінаць тым, хто апынуўся паза савецкай катаргай, аб іхным абавязку змаганьня ды помсты за разьлітую кроў. І кажная людзкая беларуская душа ня будзе супакоеная даволі датуль, пакуль над народам будзе панаваць зьдзек і паняверка.

Схіліўшы галаву ў сумоце над палеглымі ахвярамі, мы, аднак, з надзеяю і ўцехаю прыглядаем-

ся да фактаў сучаснасьці: ува ўсіх гаспадарствах вольнага сьвету ўздываецца голас Беларусаў у абарону волі свайго народу. Не замоўк зусім народ і ў паднявольлі. Ён паказвае сваю жывую душу ды, як магчыма, бароніцца ад зьнішчальнае сыстэмы нявольніцтва ды, як мага, змагаецца за свае нацыянальныя правы. Прайшоўшы сорак год катаржальнае няволі, панёшы, здавалася-б, непамерныя ахвяры ў змаганьні, народ здабыўся на дадатны вынік.

І можна толькі жадаць напрыканцы: няхай-жа кажны вольны Беларус так рупна й шчыра возьме ўдзел у змаганьні за народную волю, як цяплява з надзеяй на лепшую будучыню зносіць увесь наш народ страшную пакуту.  
С. Міхалеўскі

Беларусы хочуць усеі прауды  
аб Янку Купалу

Канец. Гл. № 64.

Як піша Зінаіда Бандарына, калі абшарнік прадаў хвальбарак Юзафова, і Луцэвічы стліся яму непатрэбныя, дык яны змушаныя былі зьяжджаць, але на сваім кані й на сваім возе, а гэта было тады, калі адцвіталі сады, калі яны маглі пад кожным кустам спыніцца на начлег. Ды калі Дамінік пытаўся ў сялянаў, ці ня чулі яны, дзе зямля прадаецца, дык напэўна ён меў у кішані сотку ці другую рублёў. Ды напэўна й абшарнік нешта заплаціў, што поле засеяў, хоць Зінаіда Бандарына аб гэтым і ня пісала. А калі Банігна із сваёй сям'ёй сталася непатрэбная маскоўскаму абшарніку, дык ён забраў сабе й зямлю з заселным жытам, і коні, і статак, і збожжа, а даў толькі тры пуды промешкі (мука з ачысткі пасьля памолу), ды яшчэ й вёз на пакуту, адкуль ніхто не вараеца. Калі маскоўскі абшарнік вёз Банігну на ўсход, дык таксама пад кустом адпачывала, але ў вабмёрзлай адзежы й на марозе. Калі там Банігна нешта магла думаць, дык напэўна зайздравала свайму Дамініку, што малады памёр і не дачакаўся гэткага зьдзеку з жывога чалавека, да якога яна джыла. А ейная лачка напэўна наракала на Бога, што ня даў ёй сьмерці разам зь ейнымі маленькімі сёстрамі. А Янка, калі рабіў на сябе страшныя замахы, дык бязумоўна зайздраваў свайму брату Казіку, што не дажыў гэткага зьдзеку. Янка Купала, калі трохі ачуняў ад свае раны ды калі пачуў, што матку й сястру вывезьлі, дык і пачаў абіваць парогі розным верхаводам НКВД, каб вярнуць матку

й сястру. Хто ведае, можа ён там прырок свой Божы дар — сваю паэзію — на паслугу большавіком, каб выратаваць ад вечнай пакуты й загубы сваю старэнькую матку й сястру? А гэта пэўна так.

Янка Купала паехаў у Барысава й прывёз сваю старэнькую матку й сястру, але ня ў іхную хату ў Аюпах, а ў сваю хату ў Менск. Дый самога Купалу ў ягоную хату ў Аюпы ня пушчалі, а гэта азначала, што й яго самога „раскулачылі“.

Калі той жыў у Менску перад вайной, дык у часе пробных балашавіцкіх алярмаў мог бачыць на Кастрычніцкай вуліцы супраць лазьні Паплаўскага, дзе жыў Янка Купала, старэнькую бабурку гадоў каля 80-цех у беленькім хвартушцы; гэта была Банігна Луцэвіч.

Калі Немцы 23 і 24 чэрвеня 1941 г. збамбілі Менск, а большавікі з 24 на 25 чэрвеня спалілі, дык тады згарэла й хата Янкі Купалы. Банігна Луцэвіч, як і іншыя Беларусы раскулачаныя балашавікамі, вярнулася ў сваю хату ў Аюпы. Няведама, як яна магла дастацца пры сваёй старасьці такімі жудаснымі часамі, бо тады ніякага транспарту ня было. Усім сялянам, якіх балашавікі павысыла-лі з сваіх хатаў і якія здолелі зноў вярнуцца ў гэтыя хаты, нямецкія акупацыйныя ўлады загадалі калгасам выдаваць андынарыю, як і тым, хто працаваў у калгасах. Калі прыехаў у Менск бурмістрам праф. В. Іваноўскі, дык ён асабіста заапекаваўся Банігнай Луцэвіч. Калі яна памерла ў чэрвені 1942 г., было апавешчана ў „Менскай Газэце“.

Зараз-жа па сьмерці маці трагічна загінуў у Маскве й Янка Купала. Абставіны сьмерці дакладна няведамыя, але розныя чуткі ходзяць аб гэтым. Адны кажуць, што ён у Маскве выкінуўся з га-



Прэзідэнт БНР у ЗША

2 лютага сёлета ў ЗША прыбыў Прэзідэнт БНР інж. М. Абрамчык на колькітднёвы пабыт. Мэта прыезду ў Амерыку Прэзідэнта БНР — супольнае абмеркаванне з урадам БНР актуальных праблемаў ды наведанне паасобных беларускіх асяродкаў у ЗША ды Канадзе. У пляны дзейнасці Прэзідэнта ў Амерыцы ўваходзяць таксама нарады з сябрамі Лігі Вызвалення Народаў СССР (Парыскага Блэку) у справе далейшае палітычнае акцыі.

9 сакавіка, у 40-я ўгодкі абвешчання Другога Ўстаўнае Граматы, на паседжанні сямёраў Рады БНР у Нью Ёрку Прэзідэнт Абрамчык зрабіў рэфэрат на тэму палітычнага міжнароднага палажэння ды звязанае з ім беларускае вызвольнае справы на бацькаўшчыне і ў заходнім свеце.

АМЭРЫКАНСКІЯ ІНДЫЯНЕ

У нядзелю 1 сакавіка сёлета беларуская танцавальная група ньюёркаўскага аддзелу ЗБМА брала ўдзел у канцэрце народных танцаў побач з Ірляндцамі й Амерыканскімі Індыянамі. Пра гэтых апошніх падаем колькі словаў інфармацыі.

На прасторы ад Флярыды да штату Вашынгтону жыве каля 300 індыйскіх племяў ды групаў, напчадкаў „знікаючых Амерыканцаў”.

Індыйскага жыхарства, якое налічвала ў часы Калумба 800 тысяч асобаў, а на пераломе XX ст. — каля 240 тысяч, цяпер у ЗША каля 500 тысяч. Цяпер, у парадку ўрадавага закону аб дабраахвотным перасяленні, што раз больш Індыянаў пакідае свае асёлшчы да пасяляецца ў месцах.

Амерыканскі Індыянін сяньня зусім не падобны да пашыранага літаратуры вобразу Індыяніна з пёрамі й сякерай. Сяньняшнія Індыяне — гэта цэлы рад розных народнасцяў і нацыянальнасцяў. Сярод іхных прадчурнаў у Цэнтральнай і Паўднёвай Амерыцы былі стваральнікі вялікіх імперыяў, добрыя земляробы, астраномы, будаўнікі, ткачы, ганчары й прамоўцы.



тэлю праз вакно на брук. Іншыя кажучь, што ён ня сам выкінуўся, але яго выкінулі бальшавікі, бо перад гэтым яго сьпешна патрабавалі прыехаць у Маскву.

Калі толькі бальшавікі яго выкінулі праз вакно ці жывога ці задушанага, дык гэта толькі ім і ведаць, а мы аб гэтым калі й даведаемся, дык адлі тады, калі ў Маскве скончыцца бальшавіцкая ўлада. А калі ён сам выкінуўся, дык толькі тэма, што бальшавікі далі яму да выканання заданьне, якога не хацеў выконваць. Бо ён толькі тады выконваў бальшавіцкія патрабаванні, калі гэтым ён ахоўваў жыццё свае маткі.

Так ці йнакш, але бальшавікі прычыніліся да ягонае бясчаснае сьмерці. І толькі ў бальшавікоў стае такога нахабства, каб забіць чалавека, а потым яго ўхваляць ды помнікі ставіць. Так, прыкладам, яны зрабілі з Палякамі, калі 12 тысяч замардавалі ў Катынскім лесе, а потым і помнік паставілі, як сваім прыяцелям.

Шмат хто нават з сьведомых Беларусаў наракае на Янку Купалу ды на Якуба Коласа, што яны прадаліся маскоўскім бальшавікам, што для іх саміх было-б лепш фізычна загінуць, чымся жыць і служыць сваім варагом, а таксама варагом усяго беларускага народу. Нам здаецца, што гэтыя нараканні несправядлівыя, бо адзін гэтай прыслугай ратаваў сваю матку ад страшных пакутаў і бясчаснае сьмерці, а другі ратаваў жыццё сваіх дзяцей. Ды напэўна яны абодва спадзяваліся перажыць бальшавікоў.

Вялікі нямецкі паэта Гётэ, каб паказаць людзям, як дорага чалавеку маладосьць, у сваім няўміручым творы „Фауст” апісаў, як стары манах навуковец прадаў чорту душу, каб хоць на кароткі час вярнуць маладосьць.

ЭКАНАМІЧНЫ ПАТЭНЦЫЯЛ БССР

Чырвенскі нумар „Камуніста Беларусі” за 1957 г. апублікаваў некаторыя дадзеныя што да прамысловасці БССР, не ўваходзячы ў праўдзівасць якіх падаем ніжэй.

У БССР вырабляецца цяпер у працэнтным дачыненні да цэлага СССР „значны працэнт тратараў, 8,1% мэталярэжучых станкоў, 10% матацыклаў, 16% самакатаў”. БССР сяньня складае толькі 1% тэрыторыі Савецкага Саюзу і налічвае 4% жыхарства СССР. Унутры самое Беларускае рэспублікі 60% прамысловасці сканцэнтравана ў васьмёх месцах: Менску, Гомелі, Віцебску, Магілёве, Бабруйску, Барысаве, Воршы й Рэчыцы. Валавая прадукцыя прамысловасці БССР згодна з плянам на 1957 год мела скласці. 23 мільярды рублёў.

Да гэтага трэба дадаць, што прамысловыя выпрабы Беларусі, як машыны, мэбля, папера ды розныя іншыя пераважна вывозяцца за межы краю — як у Маскоўшчыну, Кітай, Ўетнам ды іншыя усходнія краіны — тады калі на Беларусі гэтых вырабаў стала не хапае.

Але Масква з гэтым ня лічыцца, як ня лічыцца і з тым, якія выпрабы патрабнейшыя на Беларусі, ці выраб якіх лепш-бы аплатаўся. Маскоўская каліяніяльная палітыка на Беларусі у найгоршым выглядзе праводзіцца безаглядна.

Адно некаторыя Індыяне ў ЗША трымаюцца цяпер пляменнага спосабу жыцця, найбольш Сэмінолі з Флярыды. Яны займаюцца лавецтвам, жывёлагадоўляй у двух рэзэрватах ля возера Окічобі. Афіцыйна яны яшчэ не падпарадкаваліся дзяржаве.

Аднак, як цэласць, Індыяне што раз больш пераймаюць спосаб жыцця белага чалавека. Яны сталіся грамадзянамі ЗША ў 1924 г. Асабліва шмат зьменаў у жыцці Індыянаў выклікала II-ая сусветная вайна.

САЦЫЯЛІСТЫЧНАЕ СПАБОРНІЦТВА ПРЫ ДАПАМОЗЕ ШАНТАЖУ

„Камуніст Беларусі” — галоўны ворган ЦК Камуністычнае партыі Беларусі — у сваім перадавым артыкуле за верасень месяц леташняга году забіў быў трывогу ў сувязі з катастрофальным станам жыллёвага будаўніцтва ў БССР. „КБ” прызнаецца, што „да апошняга часу тэмы прамысловага будаўніцтва апырэджалі будаўніцтва жылля”. Усё гэта давало да таго, што па беларускіх месцах і сёлах „значная колькасць сем’яў жыве ў старых дамох” (чытай: бараках). Як выглядае з усіх далейшых вестак, палепшання ў гэтай справе не прадбачыцца, а наадварот — старыя дамы развальваюцца.

З гэтае нагоды аднак, варта паказаць, як камуністычная партыя на Беларусі, выкарыстоўваючы цяжкі стан з жыллёвым будаўніцтвам, намагаецца шантажаваць жыхарства пры выконванні сацыялістычных нормаў вытворчасці. У тым-жа нумары „КБ” прыгадваецца, што галоўнай фінансавай крыніцай для жыллёвага будаўніцтва павінны быць прэміі за поспехі ў сацыялістычным спаборніцтве. Адсюль камуністыя выводзяць закон, паводля якога можна атрымаць страху над галавой. „КБ” заяўляе: „Каб атрымаць дадатковыя сродкі на новыя кватэры, неабходна шырэй разгортваць спаборніцтва за эканомію ўва ўсім, за змяншэнне браку за звышпільнавыя нааплачэнні”...

Значыцца, раней сацыялістычная норма на галодны жывот, а пасля бюракратычная цяганіна, каб атрымаць кватэру.

БІБЛІЯГРАФІЯ

*Byelorussia's Independence Day* March 25, 1918, New York, 1958, pp. 77.

Кніжка на 80 балонак друку, памерам вялікае восемкі. У тэксце: тры ўстаўныя граматы Беларускае Народнае Рэспублікі, чатыры балонкі інфармацыйнага матар’ялу аб Беларусі, рэшта — праклямацый амерыканскіх губернатараў ды Беларускае Незалежнасці, кангрэсавыя запісы, прамовы сенатараў і кангрэсменаў ды тэксты прывітальных тэлеграмаў ды дня 25 Сакавіка ад некаторых афіцыйных амерыканскіх рэпрэзэнтантаў. Выданне гэтае мае прапагандавую мэту, перш-наперш сярод амерыканскага грамадства.

Інфармацыя аб Беларусі ды прапаганда беларускае справы, абапёртая на дакумэнтах і фактах, бязумоўна, мае паважнае значэнне, і з гэтага гледзішча кніжка мае сваю вартасць. Аднак, змест кнігі ня зусім адпавядае назве, бо „Беларускі Дзень Незалежнасці” абмежаваны адно да Амерыкі. Не ўдаючыся глыбей у вацэну гэтае кніжкі, уважаем за патрэбнае ўзяць увагу на дзве паважнейшыя недакладнасці:

Першая, у кніжцы зьмешчаная карта Беларусі маскоўскага акадэмічнага выдання, аўтар М. Чэрных, з паясь-

неннем, што карта недакладная ў ейных паўдзённых і заходніх межах. Кажнаму чытачу міжволі насунецца пытаньне: чаму-ж не падалі дакладнае карты?

У кожным разе, у гэтым юбілейным выданні мусіла-б быць карта з праўдзівымі й дакладнымі межамі Беларусі.

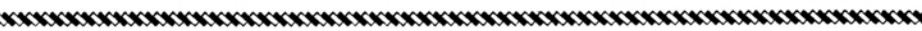
Другое, — пададзеная фатаграфія Пётры Крэчэўскага, як першага Прэзідэнта БНР. Пётра Крэчэўскі быў трэцім Прэзідэнтам, а ня першым. Гэткімі дэзінфармацыямі падбіваецца аўтарытэтнасць кніжкі.

Выдаўцом кнігі падаецца Беларуска-Амерыканскае Задзіночанне, няведама пад чыёй рэдакцыяй. Дык і адказных асобаў як-бы й няма. Гэта яшчэ адзін мінус выдання.

\* \* \*

ТВОРЫ МІКОЛЫ КАСАКА НА ВЫСТАУЦЫ

У сакавіку с. г. у Riverside Museum у Нью Ёрку (Riverside Drive & 103rd Street) адбываецца 22-я гадавая выстаўка згуртавання Абстрактных Мастакоў Амерыкі. На выстаўцы паказаная праца „Канструкцыя негатыўных прастораў” ведамага беларускага мастака Міколы Касака.



Вялікі беларускі паэта Янка Купала з любасці й пашаны да свае старэнькае маткі змушаны быў заклашчы свой Божы дар, сваю паэзію, вырадам людства — маскоўскім бальшавікам за жыццё свае маткі.

Беларускі народ уважае Янку Купалу за свайго вялікага паэту й змагага за волю беларускага народу за тыя творы, якія паэта напісаў да 1930 г., а за гэта народ хоча ведаць усю праўду аб Янку Купалу. Нам трэба не падхварбаваныя ўрыўкі з жыцця Янкі Купалы, як гэта рабіла Зінаіда Бандарына, а дакладныя весткі.

Мы ня маем ведамак, аб сямейным жыцці Луцэвічаў, ад самага пачатку паўстання гэтае сям’і. А нас цікавіць як індывідуальнае сямейнае жыццё, так і матар’яльнае. Якія прыгоды перажыла гэтая сям’я да пасялення ў Акапах? Як жылося ў Акапах да бальшавікоў і за бальшавікамі? Які стан гаспадаркі быў пры „раскулачэнні”? Каму застаўся той дом, што Янка Купала пабудаваў сам на свае грошы? Якім чынам і з кім вярнулася старэнькая Банігна на сваю сялібу ў Акапы? Якія былі прычыны сьмерці Янкі Купалы? Пытаньняў шмат — іх не пералічыць.

Усе гэтыя пытанні цікавяць беларускі народ, і ён не заспакоіцца, пакуль гэтыя пытанні ня будуць высветленыя.

Зебінскі.

Ад рэдакцыі.

Рэдакцыя не бярэ на сябе адказнасці за праўдзівасць пададзеных у гэтым артыкуле фактаў. Магчыма, што ёсць тут недакладнасці ці перастаноўкі некаторых здарэнняў у часе. Аднак закранутая справа й пастаўленыя пытанні й цікавыя й паважныя. Спадзяёмся, што пададзены тут артыкул спрычыніцца да большага асьвятлення жыцця й дзейнасці Янкі Купалы.



## ХТО СПАЛІУ МЕНСК?

Бальшавікі, як у пэрыядычнай прэсе, гэтак і ў вадмысловых выданнях (Мінск. Справочник путеводитель. 1956 г. ды ін.) пахваляюцца адбудоваю сталіцы Беларусі Менску, спаленага ў 1941 годзе, ды не забываюцца пры гэтым палаец Немцаў, што быццам-бы спалілі Менск.

Калі 22 чэрвеня 1941 г. у нядзелью пачалася вайна, дык нямецкая авіяцыя пачала рабіць налёты на Менск. Гэтыя налёты адбываліся ў панядзелак і асабліва ў ваўторак. Было зруйнавана шмат будынкаў, пабіта й пакалечана шмат людзей, але вялікіх пажараў ад авіяцыйнага бамбардаваньня не паўстала.

Жыхары Менску добра ведаюць, хто быў падпальшчык. Адзін жыхар з Камунальнае вуліцы расказвае, што калі скончылася бамбардаваньне ў ваўторак, і людзі пачалі супакойвацца ды зыходзіцца ў свае дамы, дык раптам з боку Старажоўскае вуліцы шырокім фронтом пачаў наступаць агонь, ад якога давалася ўцякаць на Стара-Віленскую вуліцу.

Другі жыхар Старажоўскае вуліцы апавядае, што за нейкую паўгадзіну пасля апошняга бамбардаваньня яму зарупіла пабачыць, што дзеецца на вуліцы. Гэтым самым часам выйходзіў на вуліцу й ягоны сусед. Яны толькі перагаварыліся міжсобку, аж бачаць, што ў колькіх месцах сыцены дамоў загарэўся. Яны пачалі пяском гасіць гэтыя сьцены, аж высювае галаву з-за варотаў трэйці сусед ды паказвае рукою ўдоўж Старажоўскае вуліцы. А там два НКВД-ыстыя йдуць ўдоўж Старажоўскай вуліцы ў кірунку Трамвайнага парку ды страляюць запальнымі кулямі ў кожны дом з правага боку вуліцы. Гэтыя людзі пакінулі гасіць агонь ды пабеглі, каб вынесці што з хаты.

Раптам уся Камароўка ад Стара-Віленскае вуліцы праз Трамвайны парк ды аж на другі бок Савецкае вуліцы, а з заходняга боку аж па Сьвіслач, залілася морам агню. Вайсковы шпіталь згарэў з цяжка хворымі й цяжка раненымі вайскоўцамі. Толькі здаравейшыя здолелі вырвацца з агню ў вадным споднім. На другі дзень яны сноўдаліся па зарасьніку ў Зялёным Лузе.

За дзеве гадзіны гэтая вялізарная плошча ператварылася ў голае пажарышча. Толькі дзе-нядзе па гэтым пажарышчы дымеліся высокія мураваны будынкі. Адзін будынак кашараў застаўся цэлы, але наўкола ўжо ўсё было пуста. Раптам і гэты будынак загарэўся. Тымчасам загарэлася й школа АВВС (былая духоўная сэмінарыя), але толькі палавіна згарэла ды сама сабой пагасла. Тады-ж загарэўся й высокі новы дом на Камунальнай вуліцы супраць 2-ой савецкай больніцы. Там надоле быў вялікі прадуктовы магазын, а на вышэйшых паверхах кватэры савецкіх вальмжоў. Гэты дом звалі „3-ці Дом Саветаў”. Цікава было відзіцца, калі перад вачарам гарэў гэты дом. Ён нагадваў сабой як-бы высокае дрэва, пастучы з агнявым сьвечам, бо праз вокны шыбалі даўгія агнявыя языкі.

А вось гатэль „Эўропа” на пляцы Волі — краса дарэвалюцый-

нага Менску. Бальшавіком трэба было ня толькі спаліць яго, але й ўзарваць, разбурыць. Цэлую ноч з аўторка на сераду над цэнтрам места стаялі няўпінныя чорныя хмары дыму. Гэтае начы паліліся будынкі на Савецкай і Ленінскай вуліцах, ды і на іншых вуліцах цэнтру места. Усе будынкі ўнівэрсытэцкага гарадка невян уцалелі, толькі галоўны корпус, што быў заняты пад штаб Беларускай Вайскавай Акругі, згарэў.

Неўзабаве пажары пачаліся па ўсіх раёнах Менску. Жыхары, бачачы панічныя ўцёкі бальшавікоў, хапіліся нарэшце за самаахову. Па скрайных раёнах, куды агонь яшчэ не дасягнуў, яны пачалі ставіць старожы, якія праганялі падпальшчыкаў-камсамольцаў, што бальшавікі зарганізавалі адмыслова для падпалу места. Дзякуючы гэтым старожам, ад пажару ўцалелі сякія-такія жыллёвыя кварталы. Але блізу ўсё места было спрэс выпаленае, а дым ад пажару засьцілаў смугою ўвесь небасхіл уводдаль на сотні кілямэтраў.

Праўда, усё-ж ткі Менск быў менш знішчаны агнём, чымся іншыя месцы ўсходняе Беларусі, як Магілёў, Віцебск, Ворша, Смаленск ды інш. Гэта тлумачыцца тым, што зь Менску бальшавікі пасыпхова ўцякалі, дык палілі толькі тое, што перш пад рукі пападала. А на ўсходзе Беларусі яны мелі болей часу, дык там былі вылучаны адмысловыя падпальныя каманды з камсамолу (асабліва з камсамолак), якія аблівалі будынкі бэнзынаю й падпальвалі. Мне давалася чуць ад старога чалавека віцяблянкіна, што там старыя закалолі вілкамі камсамолку, якая падпальвала будынкі.

Паленьне гарадоў і вёсак — гэта дзікае зверства расейскіх бальшавікоў. Гэтым яны пазбавілі сотні тысячаў беларускага жыхарства страхі над галавою, адзеньня, нацеліва ды іншай масьці, патрэбнай для штодзённага ўжытку. Але гэтае зверства блякне перад другім іхнім зверствам, калі яны гэтым самым часам спалілі ў Баранавічах на станцыі аж эшэлон беларускіх дзяцей і жанок, нічым ня вінных нават перад бальшавіцкаю ўладаю. Сталася так. Забралі „кулакоў” — гаспадароў сем’яў — на прымуковыя работы (у канцлягеры), а жонак іхніх і дзяцей пакінулі дачасу на месцы. Калі-ж пачалася вайна, дык забралі гэтых жонак і дзяцей ды пасадзілі ў вагоны, каб везьці іх у глыбіню Расеі. Але калі Немцы шпаркімі тэмпамі падаліся на ўсход, дык бальшавіком ня было часу вывезьці іх, дык спалілі на станцыі Баранавічы гэтых няшчасных жанок і дзяцей у запламбаваных вагонах. А гэтых выпадкаў на Беларусі чуваць шмат.

І ці-ж гэтае расейскае зверства першае на Беларусі? Не, ня першае і, відаць, не апошняе. Ня будзем глыбака капацца ў беларускай гісторыі, але адхінем балонку нашае гісторыі на 250 год назад. Калі швэдзкі кароль Караль XII набліжаўся да Магілёва, дык каб Швэды не знайшлі сабе ні жыўнасьці ні кватэраў у

## Весткі з БССР

### У ЦЕНІ САВЕЦКІХ САТЭЛІТАУ

„Дзе купіць хатнюю мэблю”? — пытаецца ў лесьце ў рэдакцыю менскае „Звязды” (4. I. 58) хатняя гаспадыня з Расонскага раёну. У раёне нельга купіць ні этажэркі, ні кухоннае шафкі, ні тумбачкі. Па іх даводзіцца езьдзіць у Полацак за 60 км.

### ГІСТАРЫЧНА-КРАЯВЕДНЫ МУЗЭЙ

У БССР зарганізаваная група для стварэньня Беларускага дзяржаўнага гістарычна-краявяднага музэю. Група зьбірае матэрыялы, што датычаць да мінулага, а таксама экспанаты, якія характарызуюць прыроду роднага („Звязда”, 5. I. 58).

### ПЯРУНЫ НАД МЕНСКАМ У СТУДЗЕНІ

18 студзеня 1958 году над Менскам, уваршыню напярцягу апошняга стагодзьдзя, бліснула маланка й загрымеў гром. Навальніца суправаджалася сьнежным шквалам, каля 15-20 часінаў („Звязда”, 19. I. 58).

### ВУЧНІ ПРЫ АДБУДОВЕ КАСЬЦЁЛУ

На берасьцейскай абласной камсамольскай канфэрэнцыі, у дакладзе сакратара абласнога камітэту, быў прыведзены факт, што вучні вёскі Мядзьведзічаў, Ляхавецкага раёну ў часе летніх канікулаў дапамагалі рамантаваць і ўладжваць касьцёл. Дакладчык падаў гэты факт як адмоўную зьяву сярод савецкіх школьнікаў („Чырвоная Зьмена”, 5. I. 58).

### СТАРЭЙШЫХ ЗА СТО

У БССР у 80 раёнах жыве ўсяго 116 асобаў старэйшых за сто год. („Звязда”, 15. I. 58).

### НА ГАЛОДНЫ ЖЫВОТ

„Звыш 5 тысячаў студэнтаў Беларускае сельскагаспадарскае акадэміі ў Горках ня могуць ні перад заняткамі, ні пасля іх купіць харчовых тавараў”. („Зьв., 15. I. 58).

### НІ ХАМУТОУ НІ САНЕЙ

„У калгасе імя Чапаева, Чашніцкага раёну ёсьць даволі коней. Аднак, няма ў што іх запрагчы: нестасе саней і збруі. „Калі часам у магазынах і зьяўляюцца хамуты, дык яны вялікія й іх трэба перарабляць. Пра саны й гаварыць няма чаго. У продажы іх няма”. („Зьв., 15. I. 58).

### ПРЫЗНАЧЭНЬНЕ САВЕЦКАГА ФІЛЬМУ

„Шчасьце трэба берагчы” будзе першым фільмам, які выпусьціць кінастудыя „Беларусьфільм” у 1958 г. Тэма фільму калгаснае жыцьцё й „барацьба з асобнымі прайздзісьветамі й п’яніцамі, якія перашкаджаюць разьвіццю грамадзкай гаспадаркі”. („Чырв. Зьмена”, 7. I. 58).

### БЕЛАРУСКІЯ ШАХМАТЫСТЫЯ

13 студзеня 58 г. у Рызе пачаўся XXV чэмпіянат СССР. Сярод удзельнікаў турніру І. Валаслаўскі й А. Суэцін рэпрэзэнтуюць БССР.

### 400 КАЗАНЬЯУ І З ЛЕКЦЫЯ

У перадавіцы маскоўскага „Маладога Камуністага” (1957, № 12, 6. 5) чытаем: „Падлічана, што сьвятары Мастоўскага раёну, Горадзенскае вобласці за леташні год казалі больш за 400 казаньняў, а лекцыяў на антырэлігійныя тэмы за гэты час у раёне прачытана толькі 3”.

Магілеве, маскоўскі цар Пётра І-ы загадаў сваім палком абраваць места, а пасля з розных канцоў запаліць. „Распачлівыя крыкі, енкі й плач чуліся з дамоў, ахопленых поламам” — кажа адзін гісторык (Б.-Карніловіч). „Вялікае места з гэтэулькімі крамамі, цэрквамі было ператворанае ў руіны, з якіх тырчалі печы з высокімі камянамі, што сьветчыла, што тут нядаўна панаваў дабрабыт і дастатак”. Гэта адбывалася 8 верасьня 1708 г. І йзноў-жа ў гэтага самага гісторыка чытаем: „Цар Пётра І-ы кружымі шляхамі даведаўся, што грамадзяне места Віцебска назьбіралі 7 тысячаў талераў для швэдзкага войска, якое стаяла на Беларусі, дык ён загадаў места Віцебск запаліць з чатырох канцоў”. Калі-б запраўды гэтыя грошы былі зьбіраныя, дык найхутчэй як кантрыбуцыя для швэдзкага акупацыйнага войска, бо кароль Рэчы Паспалітай Аўгуст II абвесьціў Швэдам вайну, а Беларусь тады належала да Рэчы Паспалітай, а не да Масквы.

Калі расейская армія ў 1812 г. адыходзіла перад арміяй Напалеона, дык гэтаксама ўсё паліла й нішчыла на сваім шляху, каб француская армія не магла знайсці месца для адпачынку й харчаваньня. А што беларускі народ ад гэтага гінучы, дык Расейцаў гэта не абходзіла.

Безьліч ахвяраў спрычыніла Першая сусьветная вайна. Калі мы, як жаўнеры расейскае арміі, паказваючы на вымучаных да-

рэшты беларускіх сялянцаў-беганцаў, якія каля дарогі хавалі сваіх нябожчыкаў, зазначылі аднаму ахвіцэру — абшарніку Варонскае губэрні — што зашмат руйнуецца народнага багацьця й зашмат гіне без патрэбы бязвінных людзей, дык ён сказаў: „Ничего, Москва еще далеко”.

У лютым 1918 году, колькі дзён пасля таго, як бальшавіцка-нямецкія перамовы былі зьрываныя, зь лёгкае рукі Леніна, як старшыні Савету Народных Камісараў, зьявіўся (апублікаваны 22 лютага 1918 г.) дэкрэт „Сацыялістычная бацькаўшчына ў небясьпецы”. Бальшавіком даводзілася ўцякаць зь Беларусі. Вось якія „парады” даваліся ім у лінскім „дэкрэце”:

„Чыгуначныя арганізацыі й зьвязаныя зь імі Саветы забавязаныя ўсімі сіламі ня даць воўрагу выкарыстаць апарату шляхоў лучнасьці; пры адступленьні знішчаць шляхі, узрываць і паліць чыгуначныя будынкі; увесь рухомы склад — вагоны й паравозы — безадкладна ськіроўваць на ўсход. Усе збожжавыя й наагул харчовыя запасы, а таксама ўся каштоўная масьць павінны быць безаглядна знішчаныя”.

Маскалём заўсёды было лёгка адступаць зь беларускае зямлі. Нішчылі бо яны не сваё дабро...

Ня трэба ні памятаць, ні закрываць зверстваў нямецкіх нацыстх, але гэтымі нямецкімі зверствамі нельга закрываць зверстваў расейцаў.

Гаравы



Жалобная хроніка

АЙЦЕЦ Др. ЯЗЭП РЭШЭЦЬ

15 лютага 1958 году памёр у Чыкага ведамы беларускі каталіцкі рэлігійны дзеяч, манах-бэнэдыктынец, айцец доктар Язэп Рэшэц. Ксёндз Рэшэц вышэйшую тэалогічную асвету атрымаў у Каталіцкай Духовнай Акадэміі ў Пецярбурзе. Найбольшую дзейнасць на беларускай рэлігійнай ніве Нябошчык праявіў міжваеннай парой у Заходняй Беларусі.

Быў ён прафэсарам духоўных семінарыяў у Вільні й у Ломжы, ды кароткі час прэфэктам вучняў-каталікоў Віленскай Беларускай Гімназіі. Пісаў шмат на рэлігійныя тэмы ў „Biełaruskuju Krynicu” й віленскі каталіцкі рэлігійны часопіс „Chryścijanskiju Dumku”. Тым-жа часам а. Др. Я. Рэшэц апрацаваў ды выдаў у Вільні колькі тэалогічных і папулярных рэлігійных выданняў, а між імі й „Karotki katechizm dla Biełarusaj - katalikoŭ” (1927), перавыданы ў мінулым годзе ў ЗША.

Прасьледваны ўвесь час польскімі каталіцкімі духоўнымі ўладамі за рэлігійна-нацыянальную дзейнасць сярод Беларусаў-каталікоў, а асабліва сярод слухачоў духоўных семінарыяў, а. Рэшэц быў перакіданы зь месца на месца й у канцы, быў змушаны эміграваць у Амэрыку. У ЗША а. Рэшэц жыў у Бэнэдыктынскім манастыры Сьв. Пракопа у Lisle, каля Чыкага; меў манаскае імя Атаназы.

Сьв. П. Нябошчык азначаўся вялікай рэлігійнасьцю й глыбокім беларускім патрыятызмам. Справамі партыйна-палітычнымі

ЮРЫ САБАЛЕЎСКІ

25 сьнежня мінулага году ў Нямеччыне, куды быў выехаўшы на сталае жыццё, раптоўна памёр Юры Сабалеўскі. Вестка аб сьмерці дайшла да нас досыць спозьнена. Прычына сьмерці, відавочна натуральны канец веку.

Юры Сабалеўскі нарадзіўся ў Стоўпцах над Нёмнам. Адукацыю атрымаў у расейскіх школах і быў з прафэсіі землемерам.

У беларускую справу ўлучыўся ў 1920 гадох. Быў паслом у Польскім сойме першага скліканьня, ад Наваградчыны — належаў да Беларускага Пасольскага Клубу-Грамады. Да самае сьмерці ад беларускае справы не адыходзіў і ў розныя часы займаў высокія адказныя становішчы. На эміграцыі належаў да ўтрупаваньня БІР і быў актыўным супраціўнікам Рады БНР.

Стоячы перад фактам пераходу ў вечнасьць, памянаючы розныя зямныя спрэчкі й сутычкі, у хрысьціянскай шчырасьці сьхіляем галовы й прамаўляем апошняе:

Супакой ягонаі душы.

ніколі ня цікавіўся, удзелу ў іх ня браў. Быў сьвятаром з шчырага пакліканьня, сьвятаром высокай духовай культуры й шырокай тэалогічнай веды, а адначасна сьвятаром нязвычайнай хрысьціянскай скромнасьці, прасьціні й пакоры. Цяпер вось сьмерць абарвала на чужыне гэты прыкладны хрысьціянскі шлях ціхой працы й малітвы на службе Богу й свайму беларускаму народу.

БАЛЬШАВІЦКІЯ ПАЦЕХІ ПАД 2000 ГОД

У новагоднім нумары бальшавіцкае газэты „Вечерняя Москва” зьмешчаны рад артыкулаў савецкіх наўчых, у якіх падсавецкае жыхарства пацяшаецца будучымі дасягненьнямі пад 2000 год. Гэта падаём выпіскі з артыкулаў, з камантарамі да іх.

МЭДЫЦЫНА БУДУЧЫНІ

...Зьменіцца кірунак тэрапіі, іншай стане й хірургія. Галоўным заданьнем яе будзе замена нашкоджаных органаў, прыкладам, рук, ног, нырак — здаровымі (а дзе іх браць? — Рэд.). Гэта не лягуценьні а, бадай, рэальнасьць. Ужо й цяпер дактары з дасьпехам замяняюць гаскі нутраных судзінаў — перакладаюць скуру, рагавіцу вока... (праф. Л. Мясьнікоў).

А тымчасам бальшавіцкая ўлада славіцца сьцінаньнем галоваў, выкручваньнем рук і ног, ламаньнем рэбраў, выбіваньнем зубоў ды інш. — а новых ня ставяць.

КВАТЭРА, У ЯКОЇ ВЫ БУДЗЕЦЕ ЖЫЦЬ

...Вось яно, нашае будучае жыцьцё. Прасторныя, залітыя патокамі мяккага расьсяванага сьвятла, пакоі. Дарэгі, дзе-ж у мешканьня электрычныя лямпы? Ня турбуюцца шукаць — іх няма. Тут сьцены, столь абложаныя адмысловымі крышталічнымі тар’яламі, што вылучаюць сьвятло ад узьдзеяньня электрычна-

га току. Пры дапамозе адмысловага рэгулятара можна ствараць прыемную ілюзію асьвятленьня, як перад захадам сонца, напойніць памешканьне зьзяньнем сонечнага дня (інжынер Н. Пятроў).

А тымчасам савецкі работнік павінен змагацца за права на куток дзесь у бараку (ды яшчэ й „аварыйным”), дзе ў затхлым паветры, у абставінах горшых, чымся для жывёлы ў добрага гаспадара, жывуць савецкія працоўныя.

НА КАСЬМІЧНЫХ ДАРОГАХ

...Іншыя зьбіраюцца за сьвятонным сталом не адно на зямлі, але й на Месяцы ці на Марсе. Магчыма, што дзе-каго 2-тысячны год засьпее ў падарожжы на даўгіх касьмічных дарогах. Гэтыя касьмічныя падарожнікі ня будуць адзінокімі. Радыёвая сувязь канца ХХ стагодзьдзя дасьць магчымасьць ім багчы сваіх сяброў на зямлі. Пагода для спатканьня 2-тысячнага году будзе зробленая назаказ (праф. К. Станіковіч).

А тымчасам савецкія людзі спатыкаюць новы год па дарозе ў Салаўкі, Котлас, Ігарку, Казахстан, Паўночны Сібір ды іншыя катаржальныя пункты. Дарогі гэтыя таксама вельмі даўгія. Цікавасьць, ці верыць Станіковіч, што катарга савецкая да 2-тысячнага году скончыцца?

КАМУНІКАТ № 1/58

ГАЛОЎНАЯ УПРАВА ЗГУРТАВАНЬНЯ БЕЛАРУСАЎ У КАНАДЗЕ,

Новаабраная Галоўная Управа Згуртаваньня Беларусаў у Канадзе гэтым падае да ведама ўсіх сяброў ЗБК, усіх установаў і арганізацыяў ды наагул усёй беларускай грамадзкасьці, што IX-ы Агульны Зьезд Сяброў і Дэлегатаў ЗБК, які адбыўся 25 і 26 студзеня сёлета ў гор. Таронта, прайшоў зь вялікім дасьпехам і закончыўся з добрымі вынікамі (аб ходзе Зьезду й ягоных выніках будзе падрабязна паведамлена ў бліжэйшым часе ў Бюлетэні № 3). Мандатная Камісія IX Зьезду складалася з сп. сп. Г. Барановіча, М. Ганько і А. Протаса.

У Прэзыдыюм IX Зьезду былі абраныя: сп. сп. мгр. А. Грыцук, Г. Барановіч і Л. Жураўскі; першы зь іх — за старшыню, другі — за сакратара.

У склад Выбарчай Камісіі ўвайшлі: сп. сп. мгр. М. Арцюх, М. Ганько і М. Буцька, якія правялі выбары кіраўнічых, кантрольных і судовых (Сябр. Суд) органаў Згуртаваньня Беларусаў у Канадзе.

На Старшыню Галоўнае Управы бальшынёю галасоў быў абраны сп. Антон Маркевіч. У склад Галоўнай Управы ЗБК ўвайшлі наступныя сп. сп.: К. Акула, інж. Я. Вруцкі, мгр. М. Арцюх, Я. Чорны, М. Рачыцкі і А. Лабэцкі.

На 1-ым паседжаньні новаабранай Галоўнай Управы, 29 студзеня сёл.,

гэтак былі падзеленыя функцыі між Сябрамі Галоўнае Управы ЗБК:

- Сп. К. Акула — заступнік старшыні й рэфэрэнт вонкавых дачыньняў;
- Сп. інж. Я. Вруцкі — заст. старшыні і арганізац. рэфэрэнт;
- Сп. М. Рачыцкі — сакратар;
- Сп. Я. Чорны — скарбнік;
- Сп. мгр. М. Арцюх — культурна-асьветны рэфэрэнт, і
- Сп. А. Лабэцкі — сябра Управы (вонкавыя дачыньні).

У склад Нагляднай Рады ўвайшлі: сп. сп. д-р В. Жук-Грышкевіч, Г. Барановіч і сп-ня О. Грыцук.

У склад Сяброўскага Суду ўвайшлі: сп. сп. А. Протас, мгр. А. Грыцук і Я. Баран.

На гаспадара Беларускага Дому быў абраны сп. М. Рачыцкі.

IX Зьезд паслаў пісьмовыя прывітаньні сп. Прэзыдэнта Рады БНР — інж. М. Абрамчыку, Іх Высокапрэасьвяшчэнствам Прэасьвяшчэньнейшым Архіепіскапам ВАПЦ — Уладзікам Сергію і Васілю, а таксама Прэміру Канады — м-ру Дыфэнбэкэру й лідэру апазыцыі — м-ру Пірсану.

ЖЫВЕ БЕЛАРУСЬ!

- А. Маркевіч — Старшыня Галоўнай Управы ЗБК
- М. Рачыцкі — Сакратар Галоўнай Управы ЗБК

У БЕЛАРУСКІМ ІНСТЫТУЦЕ

Беларускі Інстытут Навукі й Мастацтва, пераслухаўшы рэфэрэнт Я. Запрудніка аб выдадзенай Н. Вакаром кнізе ў вангальскай мове „Беларусь. Тварэньне нацыі”, прышоў да гэткага выснаву: Беларус 13.

Выдадзеная ў ЗША Н. Вакаром кніга „Беларусь. Тварэньне нацыі”, маючы за сабой санкцыю Гарвардзкага ўнівэрсытэту ды трапіўшы на грунт, дзе няма ніякае бадай іншай даведніцкае літаратуры пра Беларусь, стала галоўнай і найбольш аўтарытэтай крыніцай інфармацыі іншамой нававуковага, а таксама й палітычнага сьвету, пра нашу справу, наш народ і бацькаўшчыну.

Праца Вакара павінна была запоўніць вялікі прагал у англамоўнай літаратуры пра Беларусь. Нажаль, калі яна часткова й выканала гэтае заданьне, дык адначасна

ПАДЗЕМНЫЯ МАГІСТРАЛІ

...Жыцьцё прыносіць свае прапайкі. У праектах могуць быць тыя ці іншыя зьмены. Але адно пэўна: да 2-тысячнага году Маскоўскі мэтрапалітэн разбудуецца так, што жыхары кожнага раёну гораду здолеюць карыстацца нашаю слаўнай падземкай (А. Горкаў).

Гэты ўляпіў у сук: у 2-тысячным годзе, кагандэ, масквіч будзе мець тое, што жыхары заходніх сталіцаў маюць ужо даўно.

ГЛЭДЗЯЧЫ НА „СПУТНІКІ”

З захопленьнем созагы рыхі нашых касьмічных „спутнікаў”, палюючы назіркам у зорную ноз за Вялікім Вазам (Мядзведзіцаю) ці любючыся Птушыным (Млечным) Шляхам, мы не забываемся пра звыгайнае гавяджае мяса й простае малако (Леў Касьсіль).

То-ж пэўна: каму што, а галоднай куме яда на уме. А ўсё-ж мілей атрымаць харчовую пачку з Амэрыкі, як пазіраць на „спутнікі”.

ўнесла ў паняцьці чужынцаў аб нас мноства вельмі шкодных памылак, сьведамага выкрыўленьня фактаў на нашу некарысьць і памылак фактычных, якія, дзеля свае вялізарнае колькасці, сьветчаць аб поўнай некампэтантасьці аўтара ў пытаньні беларускае справы наагул. Дзеля ўсяго вышэйпрыгаванага ВІНІМ лічыць патрэбным зарэагаваць адпаведным спрастаньнем на гэты хвалыш аб Беларусі.

\* \* \*

У сыботу 22 лютага ў ВІНІМ-е ген. Ф. Кушалі прачытаў свой чарговы рэфэрэнт на тэму: „Вайна Жыгімонта III Вазы з Маскоўшчынай ды адваёва Смаленшчыны й Севершчыны”.

Дакладчык прадставіў слухачом тое палажэньне, якое стварылася ў Маскоўшчыне, калі на маскоўскім пасадзе закончылася дынастыя Рурывічаў. Зьяўленьне раду г. зв. самазванцаў, якія імкнуліся здабыць для сябе маскоўскі царскі пасад і пераход на іхны бок ведамх маскоўскіх баяраў, спадкаемцаў Рурывічаў, спрычыніліся да вялікага разруху ў маскоўскім гаспадарстве. Цар Васіль Шуйскі, ня даўшы рады з самазванцамі й сваймі баярамі, зрабіў быў вайсковы хаўрус із швэдзкім каралём Каралем ІХ, які меўся дапамагчы яму вярнуць парадак у Маскоўшчыне. Гэты вайсковы хаўрус і спрычыніўся да ваеннае інтэрвенцыі Жыгімонта III у Маскоўшчыне.

У 1609 г. Жыгімонт абступіў із сваёй арміяй, якая ў вялізнай бальшыні складалася зь Беларусаў, Смаленск, ды пасля даўгое аблогі здабыў яго і ўлучыў ізноў у склад Вялікага Княства Літоўскага.

Пасьля дакладу, як заўсёды, адбылася дыскусія.

БЕЛАРУСКІ НАВУКОВЫ ЧАСАПІС У ПОЛЬШЧЫ

У Варшаве хутка пачне выходзіць беларускі кварталны навуковы часопіс. Побач беластоцкага тыднёвіка „Ніва” й тыднёвай дзіцячай газэты „Зорка” будзе гэта трэці пэрыядычны друк Беларусаў у Польшчы.



У СПРАВЕ ВЫДАННЯ  
„БЕЛАРУСКАГА ПЕСЕННАГА  
ЗБОРНИКА”

Паважаныя грамадзяне!  
У вадказ на лісты выдавецтва „Беларускага Песеннага Зборніка” ЗБМ у Кліўлендзе паведамляе, што песеньнік выйдзе ў травені, а не ў паданы намі раней час. Перапісванне нотаў, карэкта, друк ды іншыя незалежныя ад нас замінкі — прыпазьнілі выданне песеньніка.

Песеньнік будзе абыймаць каля 220 балонак ды будзе падзелены на наступныя разьдзелы:

1. Зь гістарычнага мінулага;
2. Рамансы й песні на словы беларускіх паэтаў;
3. Лірычныя народныя песні;
4. Песні лёгкага жанру;
5. Жарты, гульні й скокі.

Блізу ўсе песні з акампаньямэнтам фартагяна. Паколькі песеньнік павялічыўся із 152 балон на 220, нам не стае крыху грошай. Канечна трэба дабраць нястачу, або выкінуць каля трыццаці песняў. Выкінуць песні вельмі шкада, бо яны ўсе прыгожыя й патрэбныя, таму застаецца першае — дабраць нястачу, з чым і зьвяртаемся да нашага паважанага грамадства. Яшчэ ёсьць шмат такіх, што спадзяваліся, што гэтая справа зробіцца й бязь іх ды дасюль ня прыслалі перадачы. Дык жа просім далучыцца да нас, а зробім прыгожую рэч, навет, магчыма, найпрыгажэйшую на выдавецкай ніве, бо такога песеньніка мы яшчэ ня мелі.

Мы верым, што наш заклік пачуюць усе і неўзабаве будзем цешыцца з выхаду ў свет вялікага „Беларускага Песеннага Зборніка”.

Таксама просім купляць выданьні ЗБМ у Кліўлендзе, чым роўна-ж дапаможаце ў справе выданьня песеньніка.

Кіраўніцтва ЗБМ  
у Кліўлендзе.

БЕЛАРУСКАЯ МОЛАДЗЬ НЬЮ  
ЁРКУ НА МІЖНАЦЫЯНАЛЬНЫМ  
ФЭСТЫВАЛІ

Ужо колькі год дзеіць у Нью-Ёрку Рада Народных Фэстываляў (Фолк Фэстываль Каўнсыл), якая час ад часу арганізуе вечары народнага мастацтва.

Рада Фэстываляў дае магчымасьць кожнай нацыянальнай групе выяўляць вартасьці народнага мастацтва, пашыраць веду пра народ і край свайго паходжаньня, пазнаваць іншыя нацыянальнасьці ды зь імі запраязьнівацца.

Беларусам гэта вельмі важна, асабліва ў Амэрыцы, дзе гэтулькі хвальшывых інфармацыяў пашырана пра Беларусь і беларускі народ.

Згуртаваньне Беларускае Моладзі Амэрыкі (ЗБМА) ўзяло на сябе вельмі пачэснае й важнае заданьне выяўляць беларускасьць на міжнацыянальных фэстывалях, і беларускае грамадства павінна памагаць моладзі ў гэтай адказнай і добрай дзейнасьці. Хто хоць раз пабудзе на фэстывалі, той лёгка зразумее ўсю праблему ды ўсю ейную важнасьць.

Адзін з чарговых фэстываляў адбыўся ў Нью Ёрку, у залі Украінскага Народнага Дому, 2 сакавіка сёлета. Гэтым разам танцавальная група аддзелу ЗБМА ў Нью Ёрку выканала тры беларускія народныя танцы: „Лявоніху”, „Крыжачка” й „Мінду”, а

ХРОНІКА БЕЛАРУСКАЕ КАЛЕНІ У КЛІУЛЕНДЗЕ

1-га лютага сёл. Царкоўны камітэт БАПЦ, Цудатворнага Абразы Жыровіцкае Божае Маці, у Кліўлендзе ладзіў вечарынку, прыбытак з чаго прызначаны на будову царквы. Грала аркестра „Палесье”. Вечар прайшоў вельмі прыемна й вясёла; было шмат моладзі іншых нацыянальнасьцяў.

\* \* \*

22-га лютага сёл. адбылася вечарынка ВААЗА. Прыгожа грала аркестра „Палесье”, а таксама падмацавала аркестру сяброўка Гра Каляда сваім прыгожым сьпевам. У часе танцаў была наладжаная лятарэя. Гэта была апошняя вечарынка перад вялікодным постам.

\* \* \*

23-га лютага стараньнямі Міжнароднага Інстытуту й прэсы адбыўся чародны фэстываль, у якім бралі ўдзел 24 нацыянальнасьці. У гэтым фэстывалі ўзяў удзел і наш Аддзел ВААЗА. Паколькі быў абмежаваны час кожнага выступу да пяціх хвілін, дык хор моладзі пад кіраўніцтвам сп. К. Кіслага здолеў праспяваць адну песню „Халімон”, а танцавальная група моладзі выканала беларускі народны танец „Лявоніху”. Хор быў у поўным складзе і пад добрым кіраўніцтвам, таму паказаў сябе вельмі добра. Таксама „Лявоніха” заняла першае месца ў цэлым фэстывалі, аб гэтым сьведчылі бурныя воплескі й шумлівае ўзварушэньне глядачоў, чаго ня было пасля іншых выступаў. Выступы некаторых групаў зусім розніліся ад эўрапейскіх танцаў, прыкладам: Амэрыканскія Індыяне, Гавайцы, Японцы й інш. Кіраўнік фэстывалю доўга гаварыў пра Беларусь, інфармуючы аўдыторыю, й навет крыху перадаў, сказаўшы, што Беларусь мае 40 мільёнаў жыхарства й даходзіць аж пад Маскву. Цэлая праграма была сфільмаваная каляровым фільмам. Беларускае народнае мастацтва заняло пачэснае месца між іншых народаў.

\* \* \*

1-га сакавіка ў Беларускам Доме адбылася зборка спартоўцаў, на якой абмеркавалі шмат справаў, звязаных

з спортам. Скарбнік і сакратар сябра К. Калоша й спартовы кіраўнік сябра Т. Пагуда пайнфармавалі пра дзейнасьць за першае паўгодзьдзе. Абмеркавалася дзейнасьць на будучыню. Вядзецца ліставаньне зь іншымі спартовымі клюбамі, каб наладзіць алімпіяду беларускіх спартоўцаў. Дата магчыма 30-31-га травеня. Сябру А. Міраўскага абралі за кіраўніка валебольнай дружны, бо дагэтуль ня было такога кіраўніка. Дружына мае пачаць змаганьні неўзабаве. Плянэцца зрабіць шахматны турнір з узнагародамі за тры месяцы.

\* \* \*

2-га сакавіка сёл. у Беларускам Царкоўным Доме адбыўся гадавы справаздачна-перавыбарны сход прыхаджанай БАПЦ, Цудатворнага Абразы Жыровіцкае Божае Маці, у Кліўлендзе. Сход адчыніў старшыня сп. А. Кананчук і запрапанаваў абраць прэзыдыюм. У прэзыдыюм былі абраныя сп. сп. А. Каханюўскі — старшыня, Ул. Ліцьвінка — сакратар. Справаздачу зь дзейнасьці Камітэту прачытаў сакратар сп. Ул. Дунец, фінансавую — скарбнік сп. М. Ягаўдзік і акт рэвізійнае камісіі прачытаў сп. А. Каханюўскі. З справаздачу выявілася, што Камітэт зрабіў вельмі шмат, і прыбытак выглядае добра. У сувязі з купляй Царкоўнага Дому й пляцу пад царкву, каса мела вялікі грашовы зварот: прыбыткі—18479.03 дал., выдаткі—17379.06 дал., сальда — 1099.97 дал. Сход аднагалосна ўдзяліў Камітэту абсалютарыюм із падзякаю. У новы Камітэт былі абраныя наступныя сп. сп.: М. Гумен — старшыня, В. Сьпічонок — заступнік, П. Дварэцкі — сакратар, М. Ягаўдзік — скарбнік, Я. Каваленка й сп-ня К. Чэрнік — сябры Камітэту. За царкоўнага старасту абралі сп. М. Страпка. У рэвізійную камісію ўвайшлі наступныя сп. сп.: А. Каханюўскі, Ул. Ліцьвінка й Ю. Каляда. На адміністрацыйнаму адрасе абралі сп. сп.: К. Калошу, С. Карніловіча й А. Стрэчыня. Прынялі бюджэт на наступны год.

Ул. Д.

СПРАВАЗДАЧА

з правядзеньня зборкі ахвяраў на Калідую дапамогу суродзічам у Эўропе.

Прыбытак:

1. Аддзел Мангэтан (збіральн. сп-ня Я. Каханюўская) —	\$ 29.00
2. Аддз. Джэрэы Сыты (збір. сп. Я. Гладкі) —	11.00
3. Аддз. Бруклін (збір. сп. А. Міцкевіч) —	101.00
4. Аддз. Пэорыя (збір. сп. Н. Жызьнеўскі) —	8.00
5. Аддз. Спрынгфільд (збір. сп. Л. Корчык) —	15.00
6. Аддз. Кліўленд (збір. сп. Шчэцька) —	20.75
7. Аддз. Чыкага (збір. сп. Ч. Будзька) —	43.00
8. Аддз. Саўт Рывэр (збір. сп. Ч. Ханяўка) —	30.00
9. Аддз. Стэмфард (збір. сп. А. Протас) —	16.00
10. Аддз. Лёс Анджэлес (збіральнік не паданы) —	20.00
11. Ад д-ра М. Смаршча (індывідуальная ахвяра) —	10.00
12. Ад д-ра А. Вярбіцкага (індывід. ахвяра) —	10.00
13. Ад сп. П. Мірановіча (індывід. ахвяра) —	10.00
14. Ад сп. П. Жука (індывід. ахвяра) —	10.00

Разам \$ 333.75

Выдаткі:

1. Выслана ў БНК (Зах. Нямецчына) —	\$ 125.00
2. Выслана беларускім студэнтам у Лювэне (Бэльгія) —	50.00
3. Архіепіскапу Сяргю (Аўстралія) —	25.00
4. Сп. А. Трусаву — хвораю жонка (Францыя) —	10.00
5. Сп. Ул. Міхану — хворы на ТВЦ (Францыя) —	10.00
6. Сп-ні А. Адынец — спараліжаваная (Аўстрыя) —	5.00
7. Паштовыя выдаткі —	3.25

Разам \$ 228.25

Сальда на 22 лютага 1958 г. \$ 105.50

Н. Сьпічонок,  
Скарбнік

СПРАВАЗДАЧА

Сацыяльнага Рэфэрату Галоўнае  
Управы ВААЗА

Прыбытак:

Астача ў касе зь леташняга году\*) — \$ 360.76

Выдаткі:

1. Выслана ў БНК (Зах. Нямецчына) —	\$ 125.00
2. Выслана праф. А. Карповічу —	\$ 5.00
3. Паштовыя выдаткі —	\$ 1.25

Разам \$ 131.25

Сальда на 22 лютага 1958 г. \$ 229.51

\*) У справаздачным перыядзе ўплываў у касу ня было.

Н. Сьпічонок  
Сацыяльны рэфэрэнт



Дзявочы ансамбль моладзі з дырыгэнтам сп. К. Кіслым і акардыяністам сп. Ул. Літвінкам.

сп-ня Клаўдзя Ярашэвіч прыгожа прапаяла песню „Васілёчкі”. Як да скокаў, гэтак і да сьпеву граў на акардыёне сябра Рудзінскі. Сп. Вячаслаў Станкевіч кароткай інфармацыяй перадажаў важны нумар нашае групы.

Колькі сот людзей на залі, сярод якіх было адно колькі дзесяткаў Беларусаў, даўгатыравалымі воплескамі праводзілі выступ нашае моладзі. А як шкада, што наша танцавальная група не магла выканаць танцаў пад цымбалы, скрыпку й бубен.

Пасля выступу кожнае групы рабілася спроба ўсімі групамі супольна з гасьцямі выкананьня аднаго з танцаў. Гэтакім беларускім танцам быў „Мікіта”.

Танцавальная група нашае моладзі працуе пад кіраўніцтвам сп-ні Аллы Орса. Хоць ёсьць добрыя вынікі гэтае працы, то аднак далейшыя практыкаваньні вельмі патрэбныя, каб не адставаць у выкананьні танцаў ад прафэсійных танцавальных групаў, якія выступаюць на фэстывалях.

Апрача скокаў, моладзь ЗБМА Нью Ёрку падрыхтавала на Фэстывалі стол выстаўкі беларускіх народных экспанатаў — лялька ўбраная ў беларускі нацыянальны строй, прыгожыя саматканьня ручнікі й дываны, нацыянальныя строй і колькі выданьняў Навуковага Таварыства Пранціна Скарыны аб Беларусях.

Апрача Беларусаў, выступалі на Фэстывалі прафэсійныя групы ірландская й ірландкаля, якія таксама выконвалі свае нацыянальныя скокі.

М. Т.